



TEMPLE CITY UNIFIED SCHOOL DISTRICT

Committed to 21st Century Academic Excellence

Board of Education Members

Matt W. Smith • Donna Georgino • Mike Lin • Kenneth Knollenberg • Melissa Espinoza

Superintendent

Dr. Kimberly Fricker

2020年2月3日

尊敬的天普学区的家长/监护人：

今天，我们收到洛杉矶县公共卫生办公室的新的信息和指南。疾病控制和预防中心（CDC）以及我们的地方公共卫生办公室（DPH）都给了我们新的指导方针和预防措施，并阐明“感染冠状病毒对公众的威胁仍然很低”。

下面是来自洛杉矶县疾控中心和 DPH 今天发布的新闻稿：

“（我们）要求所有从中国返回的美国公民及他们的近亲通过美国 11 个机场入境（包括 LAX）时，美国海关和边境保护局将对他们进行筛查。如果旅客有呼吸道疾病的迹象，他们将被送往指定医疗机构进行额外的检测。在过去 14 天内任何时候曾到过湖北省的人将被隔离在一个安全的地方，并从他们最后一次接触湖北后的 14 天进行疾病监测。从中国其他地方返回的旅客，如果与新型冠状病毒确诊病例有过密切接触，也将在最后一次接触后的 14 天内被隔离。从中国所有其他地方返回的旅客，如果没有与新型冠状病毒确诊病例密切接触，将被允许前往他们的最终目的地，并接受当地公共卫生部门监测，旅行者需要从他们最后一次暴露在公共场所开始算起在家中停留 14 天，避开公共场所[潜在的]暴露。”

鉴于这一最新情况，天普学区要求在过去 14 天内前往中国任何地区的任何家庭，从重新入境美国之日起，在家自我隔离 14 天，并就此情况与您孩子所就读的学校联系。我们感谢部分家庭采取了积极的预防措施，并及时与学区办公室或校方采取了开诚布公的沟通方式。

为了养成良好的健康习惯，我们要求您提醒您的学生经常洗手，或者在不方便洗手的情况下使用干洗消毒液洗手。请记住，任何有发烧症状的学生必须留在家中观察直到退烧后 24 小时为止。根据 CDC 和 DPH 的指导方针，天普学区不赞成学生使用口罩，因为口罩并不能有效地防止任何病毒的传播。然而，我们鼓励流动水洗手、干洗消毒液洗手、咳嗽和打喷嚏时采取遮掩的手段，并在咳嗽、发烧以及出现其他症状时呆在家里。

我们再次提醒我们所有的家庭，感染新型冠状病毒的威胁仍然很小。我们将继续采取一切预防措施，保证学生的安全和健康。感谢您的支持。#健康天普！

致礼，

Kimberly Fricker

Kimberly Fricker, 教育学博士

学区总监